

????????? ???????

????????? ??? ?????? ???????????

MICHAL BOBEK

??? 5?? ??????? 2019(1)

???????? C?189/18

GlencoreAgricultureHungaryKft.

????

NemzetiAdó- ésVámhivatalFellebbvitelilgazgatósága

[?????? ??? F?városi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróság (????????????? ?????????????? ???
????????????? ?????????? ??????????????, ??????????)
??? ??? ?????? ?????????????????? ??????????]

«?????? ??????? ?????? ?????????????????? ?????? – ?????? 2006/112/? – ????? 167 – ????? 168 –
????????? ?????????? – ?????????????? ? ?????????????? ?????? – ??????? ?????????????? – ??????
????????????? – ?????????? ??? ? ?????? – ?????????????? ?????????????? – ??????? ??? ?????? –
????????????? ?????????»

I. ?????????

1. ? ??????? Glencore Agriculture Hungary Kft. (??? ????: Glencore) ??? ?????????? ???
????????? ??? Nemzeti Adó- és Vámhivatal (????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??????,
?????????, ??? ????: NAV), ??? ??? ?????? ?????????????? ? ??????? ??? ??????
????????????????? ?????? (??? ????: ???) ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????????
????????, ?? ??? ?????????????? ??? ? Glencore ??????? ? ?????? ?? ?????????? ??? ??
????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ? ?????????????? ??????. ??? ?????? ????, ?
Glencore ?????????????? ?? ?????????????? ??? ??????? ??? NAV ?????????????? ??????????????
????????????????? ?????????????? ??? ??????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ??? ??????????????
??? ??????????????.

2. ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????, ??? ?? F?városi Közigazgatási
és Munkaügyi Bíróság (????????????? ?????????????? ??? ?????????? ??????????????,
?????????), ?????????? ?????????????? ????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????????? ???????
????????????? ??? ?????????????? ?? ?? ??????? ??? ??????. ?????????????, ?? ?????? ?????????????
?????? ?????????????????? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ??????? ?? ?????? ??????????????, ?? ??????
???????? ?? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????
???? ?? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ???, ?? ??????????

??? ???????????? ????? ????? ?? ????? ?????????? ??? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ?????????, ?????
??? ??? ???????? ??? ?????????? ??? ???????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ??
??????????????? ?? ???????? ??????????????, ????? ??? ??? ?????????? ?? ??? ?????? ?? ?? ????? ??????
????????????? ?????????????? ??????????.

II. ?? ??????? ?????????

1. ?? ??????? ??? ???????

3. ?????????? ?? ?? ?????? 167 ??? ?????????? 2006/112/?? ??? ??????????????, ??? 28??
????????????? 2006, ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? (??? ?????:
????????? ???) (2), «?? ?????????? ?????????? ?????????? ????? ??? ?????? ????? ??? ?????? ? ?????
????????? ?????? ?????????? ?????????????».

4. ?? ?????? 168 ??? ?????????? ??? ?????????????? ?? ?????:

«???? ?????? ??? ?? ?????? ??? ?? ?????????????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????? ???
????????????????????? ?????????? ???, ? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ?? ??????????, ??? ??????
?????? ??? ?????? ?????????????????????? ??? ?????????? ???, ?? ?????????? ??? ??? ?????????????????? ????? ??
?????????? ?????:

?) ??? ?????????????? ? ?????????????????? ??? ?? ?????? ?????????? ?????? ??? ??? ?? ?????? ??? ???
????????????????? ? ?????????????? ?? ??? ?????????????????? ??? ??? ??? ?????????????????? ??? ??? ??????????????????
? ?????????????? ?? ??? ?????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ????? ?????,

[...]»

5. ?? ?????? 273 ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? «?? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????????????
??? ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ?? ?????????????????? ??? ?????? ??????????????
??? ??? ??? ??? ?????????? ??? ??????, ?? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????
????????????????????? ??? ?????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????????????????????? ???
????????????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? [...]»

2. ? ?????????? ?????????????

6. ?? ?????? 1, ?????????????? 3a, ??? adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (??????
XCII ??? 2003 ?????? ?????????? ?????????????????? ??????????????????, ??? ?????: ?????? ?????? ??????
????????????????????? ??????????????????) ?????????????? ?? ?????:

«????? ?? ?????????????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????????? (?????????, ??????????????) ?
?????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????????, ? ?????????????????? ?????? ?????????? ??
????????????????????? ??? ?????? ?????????? ??????, ? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????
??? ??????????????????????, ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ?????? ?????, ??? ?????????????
????????????????????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ?? ??? ?????? ??? ?? ?????
?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ??? ?? ?????? ??????????»

7. ?????? ?? ?????? 12, ?????????????? 1 ??? 3, ??? ?????? ?????? ?????? ??????????????????
?????????????????, ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????? ???
????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ??????. ??? ?????????????? ?????
????????????????????????? «?? ?????????????? ?? ?????????????? ? ?? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????????? ???
????????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????????????? ?????? ??? ??? ??? ?????????????????? ???
????????????????????? ??????».

?????????????, ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ???
?????????????, ?????????? ??????, «????????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??????????????
????????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ??????????, ??? ??? ?????????? ? ?????? ?????????? ?????????????? ?????

?????.»

8. ?? ????? 97, ?????????? 4 ??? 5, ??? ?????? ????? ??????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ??????:

«(4) ??? ? ???? ?? ???? ??, ? ????????? ???? ????? ? ? ????????? ? ? ?
 ????????? ? ? ????????? ????????? ? ? ?????????, ????? ? ? ????????? ? ? ?
 ? ???? ? ? ????????? ???? , ???? ???? , ? ?????????????????.

(5) «??? ?????????? ?? ??????????? ???????? ?????? ??????????: ?? ??????, ??
 ????????? ?????????????????????, ?? ????????? ?? ?????????????????, ?? ??????????? ??, ??
 ??????????? ?? ? ??? ?? ??? ?????????????????, ?? ?????????, ? ??????, ? ??? ??????????
 ??? ?????, ? ????? ??????????? ??? ?????? ????? ??????????? ?? ?????? ?? ??????, ?
 ????????????? ?????????, ? ????????? ?????????, ?? ????????? ?????? ?????????????????, ??
 ?????????? ????????? ????????????? ??????, ?? ????????????? ????????????? ?? ?????
 ?????????????????, ?? ????????????? ?????????? ? ? ????????????? ?? ????????????? ?? ?????
 ????? ? ????? ??????????????? ?? ??????»

9. ???? ?? ????? 100, ?????????? 4, ??? ????? ?????? ?????? ???????:

«????? ? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ????? ?? ???
 ??????????????, ? ?? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????
 ?? ????? ?? ??????????, ??? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ??????, ?????????? ???
 ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ??????, ? ??
 ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????,
 ?? ????? ?? ????? ?????????? ?? ??????????????»

10. ?? ????? 69, ??????????? 1, ??? Nemzeti Adó és Vámhivatalról szóló 2010. évi CXXII. törvény (????? CXXII ??? 2010 ??????? ?? ??? ?????? ??????????? ??? ??????????? ?????, ??? ?????: ?????? ????? NAV) ??????????? ?? ?????:

«?? ??????? ?? ??????????? ?? ????????????? ?? ????????????? ?? ?? [NAV] ?????? ??
?? ????? 13, ??????????? 7, ????????? a, ?? ?? ?? ?????? ?? ????????? ?? ?????? [...]
????? ?? ?????? ?????????, ????????????? ?? ?????????????????? ??? ???? ???? ???????
????????? ?? ??????, ?????? ?? ?????? ?????? ? ??????»

11. ???? ?? ????? 76, ??????????? 2, ????????? g, ??? ????? ???? NAV:

«(2) ????? ?? ?????????????? ??? ?????????? 1, ??????????? ?? ??????????
 ?????????????? ?????????? ?? ?? ??? ??????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??
 ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? [NAV], ??? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ???
 ?????? ?????????? ?? ?? ??????????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????, ?? ?? ???????????
 ??????;

$$[\dots]$$

(g) ? ?????????? ??? [NAV] ???? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ??? [NAV] ??? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??????????????????, ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ???' ?????????????? ??? [????? ?????? ?????? ?????????????????? ??????????????????], [??? közösségi vámjog végrehajtásáról szóló 2003. évi CXXVI. törvény (????????? CXXVI ??? 2003 ???? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??????????)] ??? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??????????????????.»

19. ?? ?????? ?????????? ?????????? ??? ? ?????????? ??? ?????? ?? ??????????????

??? ?????? ???????????, ?? ?????? ?????????? ?????, ?????? ?????????? ?????????????? ?????
??? ??? ?????????????? ?????????????? ??????? ?????????? ?? ?????????????????? ???????????
????????????? ???????, ??? ?????? ??? ?? ?????????? ?? ? ?????????????????? ??? ??????????
????????????? ??? ?????????????????? ??????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??????????????
??? ?????????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????????? ???????????.

20. ??????????, ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ???
????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ???
????????? ??????????????, ? ?? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?? ?????? ??? ???
?????? ??? ??????? ??????????. ??? ??? ?????? ???????, ??? ???????????, ???' ?? ??????
?????????? ? ??????????? ?????????????, ??? Glencore ?????????????????? ??? ??????????? ???
????????????????? ??????????? ??? ?????????? ?????? ??? ??? ?????? ??? ??? ?????? ???
????????????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????????? ??????????. ?? ??? ? Glencore ???????
?????? ?????????? ??????????, ??? ??? ?????????????? ? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ???
????????, ?? ?????? ? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ???, ?????? ?????????,
????? ?? ?????????? ??? ??????? ?????, ?????????????? ?????????? ??? Glencore ? ?????????? ??
????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????? ???????, ??????? ?????????? ?????????? ??? ??????????
??????????????.

21. ??? ???? ???? ???? ?????????? ?????????????, ?? ?????????????????? ?????????????? ??? ??
????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??????? ??? ?????????? ???
????????????? ??????????????, ?????????? ??? ??? ?????????????? ? ?????????? ??? ?????????????? ???
????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????, ??? ???? ??? ??????????????
????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??????????????

22. ??? ??? ?????????????? ??????, ?? F?városi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróság
(????????????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ??????????????) ?????????? ?? ?????????????
??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ??????????????
?????????????;

«1. ?????? ?? ?????????? ??? ?????????? ???, ?????? ???, ??? ???? ???? ??? ???????, ?
????????????? ??? ???? ???? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????? 47 ???
????? ??? ?????????????? ?????????????? [??? ?????????????? ?????? (??? ????: ?????)], ??
????????????? ??? ??? ?????? ??? ?????????????????? ?? ?????????? ??????? ??????? ??? ??????
?????????, ? ?????? ?????????? ?? ?????, ?????????? ??? ?????? ?? ?????????????????, ??? ?????????
????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??????? (????????, ??????????) ??? ?????????? ??????????????
????????????????? ??????????????, ??? ?????????? ?????????? ? ?????????????? ??? ?????????
????????????????? ??? ?????????????? ??????? ?????? ?? ??? ?????? ??? ?? ??? ?????????? ?????????? (???
????????? ??? ?????????????? ?????? ?????? ?????????) ??? ?????????????????? ??? ??????????????????????
??? ?????????? ?????????, ??????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????? ??? ?? ??????????????
????? ?? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????? (??? ?????? ???
????????????? ?????? ?????? ?????????), ?????????? ??? ?? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ???
?????????? ?????????? ?????????, ?????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ??? ?????????? ???
????????????? ??? ??????????????, ??? ?????????? ?????????????? ?????????;

2. ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ??? ??????? ??????????????,
????????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ???, ?????? ???, ??? ?????? ??? ??? ?????????, ?
????????????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????? 47 ???
[?????], ?? ??????? ?????????? ? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? ? ?????????????????? ???
????? ?????????, ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????? (? ?????? ??? ??????????????)
?? ??? ??????????, ??? ??????? ?????????????? ?????????, ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ???
?????????? ??? ?????????????? ??? ??????????????, ???, ?? ?????? ??? ??????, ?? ??? ??????

????????? ?? ??????? ?????????? ?????????? ?? ????????? ?????????????? ?????????? ?? ???????
?? ?????????????????? ??????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????? ???
?? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ???
????????? ?? ?????????????????????? ??? ??????? ?? ?? ??????????????, ?????????????? ??? ? ?????????????? ?????
??? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ???
????????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? (??? ?????????? ???
?????????????????), ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????????? ?? ??????????????????????, ?? ?????????????? ??? ???
????????????????????? ??????????????, ?????? ?? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ??????, ?? ?? ?????? ??????????????,
????????????????????????? ???' ?????? ?? ?? ?????? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?????????????????? ??? ?????????? ??????
?????????, ?????????????????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??? ??? ?????????? ??
????? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ??????????;

3. ??????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????????? ???, ?????? ???, ???? ?????? ??? ??? ??????????, ?
????????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????? 47 ???
[?????], ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ???
????????? ??????????, ? ?????? ?????????????? ?? ??????, ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????????????, ???
????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ??????????, ?? ?????????? ?????????????????? ??????????????????
?????????????????, ?????? ?????????? ?????????????? ? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????????????????? ???
????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??? ?
?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??????, ?????????? ??
????????????????????? ?????????????????????? ?????? ?? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????? ??
?????? ?? ?? ??????????????????, ?????????????? ?? ? ?? ?????? ?????????? ?? ??????????????, ?? ?????????????????
????????? ?? ?? ?????????????????????? ?????????? ?? ?? ??????, ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ??
????????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????????????? ???, ?? ?????? ?? ?? ??????, ?? ?? ?????? ?????????????
?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?? ?????? ??
????????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ?????? ?? ?? ?????????????????? ?????? ?? ??
????????????????????????? ?? ?? ?????? ?? ?? ??????????????, ?? ?? ?????????????? ?? [? ?????????????????? ??????] ???
?????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?????????
?? ?? ??????, ?????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?? ??????????????????, ?? ?????????????? ?? ??
????????????????????? ??????????????, ?????? ?? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ?? ??????, ?? ?? ?????? ??????????????,
????????????????????????? ???' ?????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ??????
?????????, ?????????????????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??? ??? ?????????? ?
?? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ??????????;»

23. ?????????? ?????????????????? ?????????? ? Glencore, ? ?????????? ?????????????? ??? ? ??????????????
?????????????, ?? ?????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ??'
????????????????? ?????????? ?? ?? 20?? ?????????? 2019.

IV. ?????????

1. ?????????????????????? ??????????????????

24. ?? ?????????? ?????????????????? ?????? ???' ??????? ?? ?? ?????????????? ?? ?? ?????????? ???,
????????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????? 47 ??? ?? ?? ?????? 48, ?????????????? 2, ??? ??????,
????????????????????? ?? ?????????? ? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ??? ??????, ?????? ???
????????????????? ?? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?? ?? ?? ?????????????????? ?????? ??????, ? ?????????????????
????????????? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????????? ?????????????????? ???
??? ?????????? ?????????????????????? ?????? (??? ??????: ??????????????????) ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ???
????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ??????. ?????? ??
?????????, ??? ? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ??? ?? ????
????????????????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ??????, ?????? ??????

????????? ?? ???? ????? ???? ?????????? ??????

25. ??? ????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ??????????, ? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????????? ??????????. ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????, ?? ????? ?? ??? –?? ?? ??????????– ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????? ?????????????. ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??????????????, ?? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????, ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ??????. ??? ?????????, ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ??????

26. ?? ?????????? ?? ?????? ?????, ? Glencore ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????, ?? ?? ?????? ?????????????? ? ?????? ?? ?? ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????, ?? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ? ?????????????? ??????

27. ? ?????????? ?? ?? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? Glencore, ? ?????? ?? ?????????? ?????? ??????????????. ?? ?????????, ? ?????????????? ?????? «?????????????» ??? ?????????????????? ??????????, ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? 1, ?????????????? 3a, ?? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??????????????. ? ?????? ?? –? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????, ??????, ?????????????? ?????????? ?????? ?? ??????????– ?????????? ?? «???? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? [..] ? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??????????????, ? ?????????????? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ??????, ? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?? ??????????????????, ?? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?????? ??, ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ??????????».

28. ??? ?? ?????? ?? ?????????????????? ??????????, ?? ?????????????? ?? ?????????? ? ?????? ?? Glencore ??? ?????????? ?????????? ?????????????????, ?????????????????? ?? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????????????? ??????????: (i) ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? Glencore, (ii) ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? Glencore, ??? (iii) ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????? Glencore.

29. ??? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ?? ?????? ?????????????????? ??????????, ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?? Glencore ?????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????? ?????????????? ??????????, ?? ?????? ?????? ?????????? ??????????????. ?????????, ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?? ??????????, ??? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? (???? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????? ??????????????)

30. ??? ?? ?????? ??????, ?????????, ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? Glencore ?????????? ?? ?? «?????????» ?????????????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????, ?????? ?? ?? ?? «?????????» ?????????????? ?? ?????? ?? ?? ?? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??????????????????

35. ????? ?????? ????????? ?? ?? ??????? ?? ????????? ?? ????????????? ????? ?????? ?? ??????? ?? ??????? ??????? ? ???????????????, ??? ?? ? ??????????????? ?? ???????????????, ??? ????????????? ?? ?? ????????????? ??????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ????? ??????????????? ?? ????????????? ? ?????? ?? (6). ?? ?? ?? ????? 2 ?? 273 ?? ??????? ??, ?? ??????????? ?? ?? ????? 4, ??????????? 3, ??, ?????????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ??????????? ?? ??????????? ?? ??????????????? ?? ????????????? ?????

??? ????? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??? ??? ?????????? ???
?????? ??? ??? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? (7). ??????????, ?? ????? ??? ?? ?????
???? ?????? ??? ?????????? ?? ??????????? ?? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????? ??
?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ??????. ????
?????????, ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????????????????? ??? ?????? ??? ?? ??????
?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ??? ??? ???, ?? ?? ??????, ???
????????????????? ??? ??? (8).

36. ?????????, ??? ?????????? ???? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ? ?? ?????????????? ???
????????????????? ???? ?????????? ??? ?????????????? ???? ???? ?????????, ?????? ?? ?????????? ???? ???
????? ? ??? ?????????? ?? ?????? ?????? ??? ?????????????? ??? ? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????????
????????? ??? ?????????? ? ?????????????? ? ?????? ?????????????????? ??????????????? ??
????????????????? ? ?????????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????????? (9). ?????????????? ?????? ??
??? ?????????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ???? ?????????, ?????????????? ???
????????????????? ?????? ?? ??????????, ?? ?????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????? ?? ?????????? ???
??? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????????, ???
? ?????????????? ?????????? ? ?????? ?? ?????????? ??? ? ?????????????????????? ??? ?????????????? ??
????????????????? ?? ?????? ??? ??? (10).

37. ??? ???? ???? ???? ?????????? ??? ?????????????, ?????????? ?????????? ?????????
????????? ??? ??????, ? ?????????????? ?????????????????? ???? ???? ?????????? ?? ?????????????? ?? ????
??? ??? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ???? ?????????? ?????????? ?????????????? ???
????????? ?????????? (11). ??????, ???? ???? ?????? ?????????????????? ?? ??????????????, ?? ?????????
????????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????????????????????? ???
????????? ??? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ? ?????? (12).

38. ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ???? ????????? WebMindLicenses ??? ??? ?
????????????? ??? ?????????? ???, ??? ? ??? ???? ?????????? ??? ?????????????? ??? ??????????????
?????????????, ?????????, ?? ?????????????? ???? ?? ?????????????????, ?????????????? ?? ??????????????
?? ?????????? ??????????????, ?????????????? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????
????????????? ?????????? ?????????????? ??? ???? ?????????? ???? ??? ?????? ?????????? ??? ???
????? ?????? ?????????????? (13).

39. ??? ?????? ??? ??? ???? ???? ???? ???? ? ???? ???? ??? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ??
????????????????? ???? ???? ??? ?????? ??????, ???? ?? ?????????????? ?????????? ?????? ??????????
??? ?????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????????? ?????? ???
????????????????? ??? ??????????. ???? ?????????? ? ??????????, ?????????? ?????? –??? ???' ???
????????– ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????, ??? ? ?????????? ?????????? ??????????????
????? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????????, ??
????????????????? ?????????????? ?????????? ?????? ?????????????????? ???? ????, ?? ?????????????? ? ?????????
?????? ??? ?????????? ??? ??????????????. ?? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ????
????????? ?????????????? ?????????????? (????????? ???/? ?????????????? ??????????) ?? ??????
????????? ?????????????? ?????? ????, ?? ?????? ?? ???? ?????????????? ?????????????? ??? ?? ????
????????? ?????????????????? ?????????? (14).

40. ?? ?????????, ?????????, ??? ?????????? ?????????? ?????????????????? ??? ??? ?????????????? ??
????? ??? ?????????????????????, ??????????, ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ???
????????????????? ?????? ??? ???? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????.

41. ??? ?????? ?????? ?????????, ??????, ?????????????? ??? ?????????? ??????????????
?????????????. ?? ? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????? ??? ??????
????? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????????,
?????????: (i) ?? ?????????? ?????? ?????????????? ?????? ????, ?? ?????? ??? ?????? ??????????????????????

???????????? ?? ??????? ????? ?? ????????????? ?????????? ??? ??? ??????? ???
???????????????????? ?????????, ?????????? ??? ?? ??? ???? (ii) ?? ??????? ??? ? ????
????????????? ???? ???? ?? ?????????? ?????????? ???? ?????? ?? ?????????? ????, ??? ?
????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????? ???? ?????????????? ???
(iii) ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ???? ?????????? ?? ?????? ?? ? ????
????? ?? ??? ?????????, ?????????????????? ???? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ???
?????, ?????????????? ?? ?????? ? ?????????????????? ????. ??? ????, ?????????????? ??? ?? ? ?
????? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????????? ??????????, ??? ??? ?
?????? ?????????? ?????????????.

42. ?? ?????????? ??? ? ?????????????? ???? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ??????
????????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?
????????????? ??? ?? ?????????????? ?????????? ??????????????, ?????????????????? ??? ?? ??????????????
????????????????? ??????????, ???? ??? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ??????
????????????????? ???? ?????. ? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?? ??????????????
????????????????? ???? ???? ???? ?????????? ??? ??? ??????, ??????????, ?? ?????????? ??????????
?????????, ???? ???? ? ? ?????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ??? ??????????????????
????????? ??? ?????????????.

43. ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ???
????????????????? ??? ?????????????????? ???? ???? ??? ?????????????????? ?? ??????????????????
?????????????????, ?? ??????? ?? ?????????????? ??????????. ?????? ???, ? ?????????????????? ???? ???? ?
?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??
????????????????? ?????????????? ???? ???? ?????????? ???? ?????????? ??????????????, ?????????? ??, ???
?? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ???? ??? ?????????? ??? ??????????????
??? ?????? ??? ?????, ?????????????? ??? ?? ?????????????????? ?????????? ??? ?????? ?????
????????????????? ??' ??????.

44. ?? ?????????? ?????????????????? ???? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ???? ??????????????
?????????????????, ?????? ???? ?????????????????? ?????????? (??? ?????????? ?? ?????????????? ??????????????
????????? ?????????? ??????????) ???? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ??? ??????
????? ??? ??????????????, ??? ??? ?????????????? ??????, ? ??? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?
????????????????? ?????. ??? ???? ?????????? ???? ?????????????? ??????????, ? ?????????? ??? ??????????????
????????????????? ??? ? ?????????? ?????????????????????? ?????? ?? ?????????? ??? ?? ??????????????
????????????? ?? –????????? ????– erga omnes ????, ?????? ???? ?? ???? ?????????????? ????
????????? ?????????? ?????????????? ???' ??????.

45. ?? ?????????? ?????? ?? ?????????? ??? ?????????????? ??? ??????????, ??? ?????? ??? ??????????
??? ?????????????????? ?????????? ?????????????, ???? ?????????? ??? ?????? 1, ?????????????? 3a, ??? ??????
????? ?????????? ?????????????????? ??????????????, ?? ?? ?????????? ??? ??????. ??? ??????????????
?????????, ??? ?????? 27, ? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????? ??????????
????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??? ??????????. ? ?????????? ??? ?????????? ??????????
????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????? ??????????????????. ?? ?? ??????, ?? ?????????? ?
????????? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????????? ??????????, ??? ?? ?????????????????? ???
?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????? ??????????????????.

46. ?? ?????? ??? ? ????? ???????, ????????, ??? ??? ?????????????? ????? ??
?????????????? ?????????? ??? ???? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?????????????? ?
????????? ?????????? ?????????? ??? ??????????????????. ????????????, ??? ???? ?????????? ??? ?
????????? ??????????, ??????????? ??? ? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????? ? ?????????
????????? ??? ??????????????????. ?? ??????? ??????? ?? ??????? ??? ?????????? ?????????????
????????????????.

47. ??????, ? ?????????? ?????????? ????? ??????? ??? ?????? 1, ??????????? 3a, ??? ??????
????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ??????? ?? ?????? ??? ?? ?????? ???
????????????? ???. ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?? ?????? ?????? ??? ???
????????? ?????????????? ?????? ??????????????????, ??? ??? ??? ???? ??? ?????? ?????? ???
????????? ?????????? ?????????? ??? ??????? ??????????? ? ?????????????? ??????????. ?????? ??????
??? ??????? ?? ??????? ?? ?????????????????? ???' ?????? ??? ??? ?????? ?????????????????? ???
????????? ??? ???? ?????? ??? ?????????????? (15).

48. ?????????, ??????? ??????? ??????????? ??? ??????? ??????? ?????? ??? ??????? ??
????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ?? ??????, ?????????? ?????????????? ??????
????? ??? ???????????, ??? ??? ?????? ?? ??? ??? ?????????? ??????????, ?????? ??? ????
????? ??????. ?? ??? ?????, ??????? ?????? ??? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ???
??? ?????????? ??? ?????????????? ??????, de jure ? de facto, ?? ?????????????? ?? ??????????????
?????????????, ??? ?????????? ?????????????????? ??????????????, ??? ?????????????????? ?????????? ???
????? ?????????????? ? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????.

49. ??? ??? ?????? ??????, ??????? ?????????? ? ?????????, ?????????? ?? ??? ?????? ??
????????????? ?????? ??????????????, ?? ??? ?????? ? ?? ??? ??????????, ??? ??? ??????????????
????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????, ??????? ?????????????? ???
????????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ?????? ??? ?????? ??????????????, ?? ?????????????? ??
?????? ?????????? ?????????? ??????. ??????????, ? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ??
«?????????» ?? ?????? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ??????, ????, ??? ????
?????, ?? ?? ?????????? ??? ???? ???? ?????????????????, ?????????????????? ??? ?????????? ??
????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ??, ?????????????????? ?????????? ??
????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ???.

3. ? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?? ??? ???? ?????????? ????

50. ?? ??????? ??????? ??? ?????????? ??? ??????? ??? ?????????? ?????????????? ?????? ???
????????????? ??? ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????? ??? ??????????
??? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ??? ?????????????? ??????????????
????????????????? ??? ??? ??????????. ???????????, ?? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????????
?????, ??? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????????? ?????? ??????? Ispas (16),
????????????????? ?????????? ?? ?? ?????, ?? ?? ??? ?? ??? ??? ?????????????????? ?????.

51. ????? ?????? ??? ?????? ?????, ?? ?????? ?? ?????????????? ?????? ??? ?? ??????????
????????????? ?????? ??????? ?????????? ?????? ??? ??? ??????? ??? ?????????????? ?????????????? ???
?????????? ?????????, ?? ?????????????? ??? ??????? ?????????????? ?? ??????? ?????????? ??? ?????????
????????????? ??? ?????????? ?????.

52. ? ????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?? ????? ?
????????????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ???
????? ??????? ? ?????????? ?????, ??? ??? ? ?????????? ?????? ?? ??? ?? ?????????????? ?? ??????
?????? ??? ?? ?????????? ??? ??????? ??????????. ? ?????????? ?????? ?????? ?? ??????????????, ????

??????, ?? ????????? ????? ????????? ?? ??????????? ??????????? ????? ?????? ? ?????????
?????????? ?? ??????????? ?? ?????????????, ??????????????? ????? ?? ??????, ?? ?
?????? ? ?? ??????????? ??????????????? ??????????????? ????? ??????? (17).

53. ? ????????? ????? ?????? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ?????? ??????? ?????? ????? ??
?????????? ?? ??????????????? ???????????????, ????????????? ????? ????? ?? ????? ?? ??????????
???????????? ?? ??????. ??? ????????????? ????? ????? ?? ?????? ?? ??????? ????????? ?????????
???????????? ????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ??????????? ?? ?????? ????? ?????? ?????? ?? ??????,
?? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??????????????? ??????????? ?? ??????????????? ??.

54. ? ????????? ????? ?????? ?? ?????? ?? ??????????????? ????? ??????????????? ????? ?????? ?????
?? ?? ?????? ??????????????? ??????????????. ? ?????????? ????? ?????? ????????????? ?????????? ?????
?????????????? ????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?? ?????????? ??
?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ??????????????? (18).

55. ?????????, ? ??????????????? ?? ?????????????????? ??????? –????, ?? ????????? ?????? ??
?????????????? ??????????????? ??????????? ?? ??????????? ?? ??????????????? ??????– ?? ???????,
???? ??????, ?? «????????????» ?? ??????????? ?? ??????????????? ??????????????? ?? ??????????
?? ??????? ?????? ?? ?????? ?? ??????????????? ??????????????? (19).

56. ????? ?????? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?? ?????????????????????? ?????
?????????????? ????? ?????? ?? ?????????? ??????????????? ?????????, ?? ?????? ?? ?????? ?? ??
?????????? ?????????????? ????? ?????? ?????????????????? ?? ? ??????????????? ????? ?????? ?????? ??
???? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ???????????????
?? ?? ?????? ?? ??????????????? ??.

57. ?????????????, ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????????????, ??????, ?? ?????????? ?????? ??
????????? ?? ?????? ??????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ??????????????? ?? ?????????????? ????? ??
????? ?? ?????????????????? ????? ?????? (20). ??? ??????????? ?? Glencore, ??? ?????????? ?? ??
?????? ?? ?????? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??????????????? ?????????? ??
?????????????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ? ?????????? ?????????? ? ??????? ??
????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????.

58. ?? ?????????? ???, ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????????
????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????, ?????? ?? ?? ?????????? ?????? ?? ??????
?????????????? (?? ??????????????, ????? ?? ?????????? ??????????????? ??????????????? ? ??????????
????????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????????????? ????? ??????) ?????, ?????????, ??
????????????? ?????? ?????????? (21). ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ??????
?????????????? ?? ?????? ?????? ??????????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??????
?? ?? ?? ?????? ?????????? ??????????? ?? ?????????????????????? ?? ??????????????? ?????????? ??
????????????????????? ?????????, ?????? ?? ?????????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ?? ??????
????? ? ?????????????????????? ?????? ???????. ?? ?????? ?????? ??????????????? ?? ?????????????? ?? ?
????????????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????, ?
???? ?? ?????????? ?????? ??????????????? ?????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?????? (?? ??????? ???????)
?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??????????????. ??????? ?????? ?? ?????? ?????? ??????????????
????? ?????? ??????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????????? ??????????.

59. ?????????, ?? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ???' ?????????? ?? ?? ?????? ?????????
?? ??????, ?? ?? ?????? ?? ?????????????????????????? ?? ?? ?????? ?????????????????? ?? ??????????????
????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ???, ??????????? ?????????? ?? ?????????????????? ??
????????????????? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ???????. ??? ?????? ??????
????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? (?? ?????: ???), ??? ??
????? 6 ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????? ?? ??

?????????? ?????????? (??? ???? : ???), ?? ??? ?????? ??????? ?? ?????? ?? ??????? ??
????? ?????????? ?? ???? ?? «????????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ??
????????????? ?????????????? ?? ?????????????», ??? ???? ?? &??? ?????????????? ?????????? ??
?????????? ?? ?????????????? ?? ?? ???????????, ??? ??????????? ?? ?? ??????????? ??
??????» (22).

60. ?????, ?? ?????????? ?????????? ?????????????? ?? ??? ?? ?????????????????, ??? ??
?? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?????????? ?? ??????????????
????? (23). ????? ?????????? ?? ? ?????????????? ??? ???? ?? ?????? ?? ???? ?????????? ??
????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ??' ?????, ?????????? ?? ?????? ??
????????? ??? ?????????? ?? ? , ???????????, ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ??????
????? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ??
????????? ??? (24).

61. ???????????, ??? ??????????? ??? ??????? Ispas, ?? ?????????? ?????????? ???
?????? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ??????? ???
????????????? ?? ?????? ? ?????????????? «?? ?? [...] ?? ?????? ?? ?????????», ??? «? [o] [??????]
?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ??????»,
???????????????????????? «????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?????? ?? ??????????
????????, ??? ?????? ?????????? ?????????????? ???????????, ??????, ??????????? ??????????????,
????? ?? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????» (25).

62. ??? ??????? ?? ???, ?? ?????????? ?????? ??????? ??? ?????? ???????
????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????
?????????????? ??? ???, ?? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??????? ?????????? ?? ??????
????????? ?? ?????????? ? ?????????????? ??? ?????? ?? «?????????????» ??? ??????????????
?????? ?? ?????????????? ? ?????????? ?? ??? (26).

63. ??????????, ??? ?????? ??????????, ? ?????? ??? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ??
????????? ?? ?????????????? ??????? ?? ?????????? ??????? ?????????, ??? ?????? ??
????????? ??????????????, ?? ?? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?????? ?????????????????
????????? ?? ??????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ??????? ?????? ?? ??
??????????, ?????????????? ?????? ?? ?????????????????? ??????, ?????????? ?? ??????
????????? ??????? ?? ??? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????????????? (27).
?????????, ? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ??????????????, ?? ??????????????
????? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ?????????????? ??????????
?????????????? (?? ?????????????, ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????), ? ? ???????
????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????? (?? ?????????????, ?????????????????
????????????? ?????????????? ?????????? ? ?????????????????????? ??????????) (28).

64. ?????, ?????????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????
?? ?? ??? ?????????????, ?? ?? ?????????????? ??????? ?? ?????????????? ??????? (29). ?? ???
????????????, ?? ?????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ???
????????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????????? ?????? ?????????????: ??? ?????????,
?????????????, ?? ?????????? ?? ?????? ????????? ? ?????????????? ?? ?????????? ?? ??????????????
????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????? ??
?????? ?? ?????? (30). ?? ?????????? ???, ?? ?????? ?? ?????????????? ?????? ??, ???
????????? ?????????????? ?????????????, ? ?????????? ?????????? ?????? ?????????, ?????? ?? ?
????????? ?? ?? ?????????? ?????????????? ??????, ??? ?????????? ?????? ?? ?????? ??' ? ,?? ???
?????????

65. ????, ??? ?????? ?? ?????? ??? ??? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ? ?????????,
?? ?????? ?? ?????? ??, ?? ??? ?????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ??????? 58, ?? ??????

? ???? ?????????? ?? ?????????????? ??????????, ??? ??????? ????????? ???? ??????
 ?????????????????? ?? ??????? ????????? ???? ?????????????? ??????????. ??????, ??? ??????????
 ??? ?????????????? ??????????? ???? ?????????????? ???? ????????? ???? ?????????????? ??????, ??? ?
 ?????? ?????????????? ?????????, ??? ?????? ??? ???? ?????????????? ??? ?????????????? ??????????
 ????? ??????? ??? ?????????????? ????? ?????, ?????? ??? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ??
 ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????? ???, ??????????????, ??????????? ??????
 ??????????, ?????????? ??????? ??????????? ?????????? ?? ?????? ? ??????????????? ????? ?????? ??
 ?????????? «???????? ???????» ?? ?????????????? ?????????, ??????? ?? ??????????.

4. **???? ?????????????? ????????**

66. ?????, ?????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ? ??????? ??? ?????????? ???
 ?????????? ?? ?????????? ? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??
 ??????????, ?? ?????????????????? ??????????????, ??? ?????????? ??? ??? ?? ??????? ??? ??????????????
 ????? ??????.

67. ?? ?????????? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????????????? ?? ??????? ??? ?????????? ??????????????
 ?????????????????? ??? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????????? ??? ???????????,
 ?????????????????? ?? ??????? ?? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ???? ??????????? ??????????
 ????? ??????? ??? ?????????????? ??? ??? ?????????? ?????????????????? ? ?????????? ?????? ??????????????????.

68. ????? ??? ?????????? ??? ??????????????, ?????? ?????????????? ??? ?? ??????? ?????????????? ???
 ??????? ?? ?????????????????? ??? ??? ?????????? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ??????, ???
 ?????????????????????? ?????? ??? ???? ?????????????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ??
 ?????? ?????? ??????????????????????, ?????? ??? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??????????????????.

69. ????????? ?? ?? ?????? 47 ??? ??????, ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ??????????????????
 ??????? ?? ??????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ??? ??? ?????????? ?????????????? ??? ??????
 ?????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????????? (31). ??? ?? ??????????? ?? ??????????
 ?? ?? ??????????? ??? ??????? ??? ???? ??????????, ???????, ??????????, ?? ??????????? ?? ??????????????
 ??? ?? ?????????? ?? ?????????????? ???' ?????????????? ??? ?? ?? ??? ??????????? (32).

70. ??? ?????????? ?????????????? ??????????????, ?? ??????? ??????? ?? ??????? ?????????????? ??
 ?????? ?? ??? ???? ?????????????? (??? ??????????? ???????, ??? ?????????? ??????????????????????
 ??????????????????) ?? ?????????????? –??? ?? ??????? ??? ?????????? ??? ???????– ??? ??????????????????
 ?????????????? ??? ?????????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ?????? ????, ?????????????????????? ???
 ?????? «?????????????????» ??? ?????? ??????????????????. ?????? ??????? ?? ?????????????? ?????? ?????????
 WebMindLicenses, ? ?????????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ??????????? ??
 ?????? 47 ??? ?????? ?????????? «?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??????? ??????????????
 ?????????????? ? ?????? ?????????? ??????????? ??? ?????????? ??? ??????? ?? ??????? ?? ?????????????????? ??
 ?? ?????????????????? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?????? ?????????????????? ???
 ?????????????????????? ?????? ?????? ? ??????? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ??
 ??????? ?????? ???, ??????????????, ? ???????». ? ?? ??? ??????????? ?????????????????? «?? ??
 ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ???
 ?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ??????????????
 ??????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????? ?? ??????? ?????????????????? ?????????? ??????????????,
 ??? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?????, ?????????????????? ??? ?????????? ??? ?? ??? ??????????
 ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ??????? ??? ??????? ?
 ??????? ?????????????????? ?? ??????????????, ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??????????
 ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????????? ??? ?????????? ???
 ?????????????????????, ??? ?? ?? ??? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?? ???????
 ??????» (33).

71. ????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?? «?? ?
????????? ??? ?? ?????????????? ??, ?????????, ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??
?????? ?????????, ?, ?? ?????????? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ??
?????? ?? ??????, ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??????????
????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ??
????????? ?????, ? ?? ?????????????????? ????????? ? ?????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????
????????? ?????? ?? ?????????? ??, ?? ?? ?? ??, ?????????? ??????????????» (34).

72. ?? ?? ?????? ?????????????? ?? ??? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??
????????????????? ?????, ? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??????????
?? ?????? ??????????????, ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ??
?????, ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ??????????????, ??? ????
????????????????? ?? ?????? 47 ?? ?????.

73. ?????????, ??? ?????? ?????????????? ?? ??????????????, ? ??? ?? ?????????? ?? ??????
????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ? ??????
????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??, ?????????????????????????? ?? ?????????????????? ??????????,
?? ?????????? ?? ?? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?? ??????????
???. ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????? ??
????????? ?? ?? ?????? ??????????????, ??? ?? ?????????????????? ? ?????? ?? ?????????????? ??
?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????, ?????? ?????, ??? ?????? ?? ??????
?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ??' ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????

(35).

74. ?? ?????????????? ?????????, ?? ?????? ?? ?????????? ??, ?? ?????????? ??????????
????????? ?????????????, ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ??????????,
?? ?? ?????? ?? ??????????, ?? ??????????, ? ?? ?? ?????????????? ?? ?? ?????? ??????
????????????? ??????. ??? ?? ?? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????????, ? ?????? ??
????????????????? ??????????????, ?????, ?? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ??
????? ??????????, ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????? ? ?????? ?????????
?????? ?????????????????? ?????, ??? ?????? (????????????? ????????? ? ?????????? ??????????????
????????????? (36)), ??? ?????? (????????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????? ??
????????????????? ?? ?? ?? ?????? ? ??????, ?????? ?? ?????????????? ??????? ?? ?????????????
????????????? ?? ?????????????? ??????? (37)).

75. ?? ??? ?????? ??????, ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ??
????????? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?????
?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ??
????? ??????????, ?????? ?????? ?? ?? ?????????????? ? ?? ?? ?????? ?????? ?? ??????
????????????????? ?? ?????????????? ?????????, ?????????????? ?? ?????????????? ?????.

V. ???????

76. ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? F?városi
Közigazgatási és Munkaügyi Bíróság (????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????
?????????????, ?????????) ?? ???:

– ?? ?????????? ?? ????????? 2006/112/EK ?? ??????????, ?? 28?? ?????????? 2006,
????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????, ?????????????????? ?? ?? ??????
?? ??????? 47 ?? ?? ??????? 48, ?????????????? 2, ?? ?????? ?? ?????????????? ??????????????
?? ?????????????? ??????, ?? ?????????????? ????????? ? ?????????? ?????????? ??????, ?????????? ??
?? ?????, ????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ??????????????????

????? (???) ??? ?????????? ????, ? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ??????
??? ?????????????? ??? ??? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??????
????????? ??????????????, ??? ??? ?????????????? ???:

— ? ?? ??? ???? ???? ? ?????????, ??? ????? ?? ?????? ??? ?? ??? ???? ?????????? ???,
??? ?????????? ??? ?????????????? ?????, de jure ? de facto, ?? ?????????? ?? ?????????????
?????????????, ??? ?????? ?????????????? ?????????????, ??? ?????????????? ?????????? ???
???? ?????????? ? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????.

— ?? ?????????????? ?????? ?????, ?????????, ?????????????? ?? ?????????? ?????????, ???
??? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ??????????, ?? ??? ?? ?????? ??? ?????????????? ?? ???
?????? ??? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????????????? ?????? ???,
????????????????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????????????? ??? ??????
????????? ?????????????? ? ?????????? ??????????????. ??? ????? ? ??? ??????????, ??? ?? ?????
????????????? ??????, ??? ?????????????? ??????????, ????? ??? ? ?????????????? ?????? ???
???? ?? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????????????????? ?????????? ???,
?????????????, ?????????? ?????.

— ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ???
????????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ??? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ???
????????????, ?????? ?????? ??? ?? ?????????????? ? ?? ??? ?????? ??? ??? ?????? ??????????????
?? ?????????????? ?????????, ?????????????? ??? ?????????????? ?????.

1 ?????? ??? ??????????????: ? ???????.

2 ?? 2006, L 347, ? 1.

3 ??., ?????, ????????? ??? 26?? ?????????????? 2013, Åkerberg Fransson (C?617/10, EU:C:2013:105, ????? 27), ??? ?????????????????? ??? ?????????? ?? ??? ?????????? ??? 5??
????????????? 2017, M.A.S. ??? M.B. (C?42/17, EU:C:2017:936), ??? ??? 2?? ?????? 2018, Scialdone (C?574/15, EU:C:2018:295).

4 ?? ??.?, ????????? ??? 5?? ????????? 2018, Marle Participations (C?320/17, EU:C:2018:537, ????? 25 ??? ??? ?????????????????? ?????????).

5 ??., ?????? ??????, ????????? ??? 15?? ?????????????? 2016, Senatex (C?518/14, EU:C:2016:691, ????? 37 ??? ??? ?????????????????? ?????????).

6 ??., ?????? ?????, ?????????? ??? 28?? ????????? 2016, Astone (C?332/15, EU:C:2016:614, ????? 50), ??? ??? 22?? ?????????? 2017, Cussens ?..?. (C?251/16, EU:C:2017:881, ????? 28).

7 ?????. ?????????? ??? 26?? ?????????????? 2013, Åkerberg Fransson (C?617/10, EU:C:2013:105, ????? 25), ??? ??? 2?? ?????? 2018, Scialdone (C?574/15, EU:C:2018:295, ????? 26).

8 ??., ?????, ????????? ??? 28?? ????????? 2016, Astone (C?332/15, EU:C:2016:614, ????? 49 ??? ??? ?????????????????? ?????????).

9 ?? ?????????? ??? 6?? ?????????????? 2012, Bonik (C?285/11, EU:C:2012:774, ?????? 35 ??? 38 ??? 41), ??? ??? 13?? ????????? 2014, FIRIN (C?107/13, EU:C:2014:151, ?????? 40 ??? 42).

- 10 ?????. ???????? ??? 10?? ?????????? 2016, Signum Alfa Sped (C?446/15, EU:C:2016:869, ????? 39 ??? ????? ????????????????? ??????????).
- 11 ??. , ??. , ??? ?????????? ??? ????? ????????? Dzivev ?.?? . (C?310/16, EU:C:2018:623, ?????? 24 ?? .??? ????? ????????????????? ??????????).
- 12 ?????. ???????? ??? 17?? ????????????? 2015, WebMindLicenses (C?419/14, EU:C:2015:832, ????????? 65 ??? 68).
- 13 ??.?., ????????? 68 ??? 90.
- 14 ??. , ??. , ?????????? ??? 21?? ????????? 2012, Mahagében ??? Dávid (C?80/11 ??? C?142/11, EU:C:2012:373, ????????? 17 ??? 25), ??? ??? 6?? ????????????? 2012, Bonik (C?285/11, EU:C:2012:774, ?????? 14). ??. , ??????, ????????? ??? 15?? ????????? 2015, Itales (C?123/14, ?? ?????????????????, EU:C:2015:511, ????????? 14 ??? 15).
- 15 ??. ??????? 36 ??? ?????????? ??????????.
- 16 ??. ??? ?????????? ??? ????? ????????? Ispas (C?298/16, EU:C:2017:650, ?????? 99).
- 17 ?????. ????????? ??? 3?? ????????? 2014, Kamino International Logistics ??? Datema Hellmann Worldwide Logistics (C?129/13 ??? C?130/13, EU:C:2014:2041, ?????? 38 ??? ????? ????????????????? ??????????).
- 18 ?????. ????????? ??? 15?? ????????????? 1987, Heylens ?.?? . (222/86, EU:C:1987:442, ?????? 15).
- 19 ?????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ????? ?????????????? ???????? ??? ? ?????????????? ?????????????, ? ?????? ?????????? ????? ??? ?????????????? ?????????????, «????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??? [...] ??? ?????????? ?????????? ??????????????». ????? . ?????????? ??? 3?? ?????????? 2014, Kamino International Logistics ??? Datema Hellmann Worldwide Logistics (C?129/13 ??? C?130/13, EU:C:2014:2041, ?????? 54 ??.).
- 20 ??. , ??. , ?????????? ??? 9?? ????????????? 2017, Ispas (C?298/16, EU:C:2017:843, ?????? 32).
- 21 ??. ????????? 63 ??? 64 ??? ?????????? ??????????.
- 22 ??. ?????????? ??? ?????? ??? 11?? ????????????? 2008, Mirilashvili ????? ??????? (CE:ECHR:2008:1211JUD000629304 § 200 ??? ????? ?????????????????? ??????????). ? ?????????????????? ?????? ??. ?????????, ?? ?????? 6, ?????????????? 1, ??? ?????? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????????????, ??????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????????? ??? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? . ?????????, ?? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????, ?????????????? ??? ??? ?????? (?????????????) ?????????? ??? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? «????????????? ?????????».

- 23 ??, ???' ?????????, ??????? ??? 13?? ????????????? 2018, UBS Europe ?.. (C?358/16, EU:C:2018:715, ????? 66 ??? ????? ????????????????? ?????????). ??, ?????, ??????? ??? ????? 5?? ????????? 2012, Chambaz ????? ????????? (CE:ECHR:2012:0405JUD001166304 § 61 ??? ????? ????????????????? ?????????).
- 24 ?? ??????? ??? 1?? ??????? 2010, Knauf Gips ????? ????????? (C?407/08 P, EU:C:2010:389, ????? 23 ??? ????? ????????????????? ?????????).
- 25 ?? ??? ??????????? ??? ????? ????????? Ispas (C?298/16, EU:C:2017:650, ?????? 100, 116 ??? 121).
- 26 ?????? 58 ??? ????????? ?????????.
- 27 ?????. ??????????? ??? 3?? ??????? 2014, Kamino International Logistics ??? Datema Hellmann Worldwide Logistics (C?129/13 ??? C?130/13, EU:C:2014:2041, ????? 42), ??? ??? 9?? ??????????? 2017, Ispas (C?298/16, EU:C:2017:843, ????? 35).
- 28 ?????. ??????????? ??? 9?? ??????????? 2017, Ispas (C?298/16, EU:C:2017:843, ????? 36).
- 29 ?????. ??????????? ??? ????? ??? 16?? ????????????? 2000, Jasper ????? ????????? ????????? (CE:ECHR:2000:0216JUD002705295 § 56).
- 30 ?????., ???' ???????????, ????????? ??? 28?? ????????? 2012, ??????????? Agrofert Holding (C?477/10 P, EU:C:2012:394, ????? 79).
- 31 ??, ???' ???????????, ????????? ??? 4?? ????????? 2013, ZZ (C?300/11, EU:C:2013:363, ????? 62).
- 32 ??, ???' ???????????, ????????? ??? 2?? ????????????? 2009, ??????????? ??????????? ?.. (C?89/08 P, EU:C:2009:742, ????? 56).
- 33 ??????????? ??? 17?? ????????????? 2015 (C?419/14, EU:C:2015:832, ??????? 87 ??? 88).
- 34 ??.., ????? 89.
- 35 ??, ?.., ??????????? ??? 28?? ????????? 2016, Ordre des barreaux francophones et germanophone ?.. (C?543/14, EU:C:2016:605, ??????? 40 ??? 41 ??? ????? ????????????????? ?????????).
- 36 ?????. ??????????? ??? 27?? ????????????? 2018, Associação Sindical dos Juizes Portugueses (C?64/16, EU:C:2018:117, ??????? 42 ??? 44 ??? ????? ????????????????? ?????????).
- 37 ?? ??? ??????????? ??? ????? ????????? Torubarov (C?556/17, EU:C:2019:339, ?????? 50 ??? 51 ??? 102).